

Niceforo Antonella**Da:** Giancola Donatella**Inviato:** martedì 18 maggio 2010 10.13**A:** A: DSA-RIS**Oggetto:** I: AIA Solvay: certificati ISO14001 Perossidati e Elettrolisi-Clorometani

Da protocollare. Grazie, Donatella



Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e
del Mare - Direzione Generale Valutazioni Ambientali
E.prot DVA - 2010 - 0012894 del 19/05/2010

Donatella Giancola

CNR-Istituto sull'Inquinamento Atmosferico
c/o Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare
Direzione per le Valutazioni Ambientali, Divisione VI-RIS/ IPPC

Via C.Colombo, 44
00147 Roma

☎ 06 5722 5078

☎ 06 5722 5087

✉ giancola.donatella@minambiente.it**Da:** De Lorenzo, Antonino [<mailto:Antonino.Delorenzo@solvay.com>]**Inviato:** mercoledì 5 maggio 2010 17.33**A:** Giancola Donatella**Oggetto:** AIA Solvay: certificati ISO14001 Perossidati e Elettrolisi-Clorometani

Buonasera,

come da accordi telefonici si trasmette in allegato copia dei Certificati ISO14001 relativi agli impianti per i quali è in corso la procedura di rilascio di AIA.

Cordiali saluti,

A. DE LORENZO

Referente AIA-IPPC

SOLVAY CHIMICA ITALIA SPA - Stabilimento di Rosignano (LI)

☎ 0586 721236

☎ 348 8215350

E 0586 721813

e-mail antonino.delorenzo@solvay.com

<<Solvay Certificati ISO 14001 Perossidati.pdf>> <<Solvay Certificati ISO14001 Elettrolisi-Clorometani.pdf>>

----- This e-mail is confidential. If you are not the addressee or an authorized recipient of this message, any distribution, copying, publication or use of this information for any purpose is prohibited. Please notify the sender immediately by e-mail and then delete this message. Ce message est confidentiel. Si vous n'etes pas le destinataire designe de ce message ou une personne autorisee a l'utiliser, toute distribution, copie, publication ou usage a quelques fins que ce soit des informations contenues dans ce message sont interdits. Merci d'informer immediatement l'expediteur par messagerie electronique et d'ensuite detruire ce message. -----

18/05/2010



ISTITUTO DI CERTIFICAZIONE DELLA QUALITÀ
www.certiquality.it

CERTIFICATO n. **4572**
CERTIFICATE No

SI CERTIFICA CHE L'ORGANIZZAZIONE
WE HEREBY CERTIFY THAT THE ORGANIZATION

SOLVAY CHIMICA ITALIA S.p.A.

I - 57013 ROSIGNANO SOLVAY (LI) - VIA PIAVE 6

NEI SEGUENTI SITI / IN THE FOLLOWING SITES

I - 57013 ROSIGNANO SOLVAY (LI) - VIA PIAVE, 6

HA ATTUATO E MANTIENE UN SISTEMA DI GESTIONE AMBIENTE CHE E' CONFORME ALLA NORMA
HAS IMPLEMENTED AND MAINTAINS A ENVIRONMENT MANAGEMENT SYSTEM WHICH COMPLIES WITH THE FOLLOWING STANDARD

UNI EN ISO 14001:2004

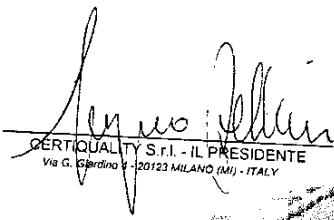
PER LE SEGUENTI ATTIVITA' / FOR THE FOLLOWING ACTIVITIES **SETTORE** EA 12
CODE

Produzione di acqua ossigenata, carbonato di sodio perossidato.
Production of hydrogen peroxide, sodium carbonate peroxyhydrate.

Certificazione rilasciata in conformità al Regolamento Tecnico SINCERT RT 09

IL PRESENTE CERTIFICATO E' SOGGETTO AL RISPETTO DEL REGOLAMENTO PER LA CERTIFICAZIONE DEI SISTEMI DI GESTIONE
THE USE AND THE VALIDITY OF THE CERTIFICATE SHALL SATISFY THE REQUIREMENTS OF THE RULES FOR THE CERTIFICATION OF MANAGEMENT SYSTEMS

PRIMA EMISSIONE **29/05/2002**
FIRST ISSUE
EMISSIONE CORRENTE **13/03/2008**
CURRENT ISSUE


CERTIQUALITY S.r.l. - IL PRESIDENTE
Via G. Spardina 4 - 20123 MILANO (MI) - ITALY



SQC N° 008A
SGA N° 001D
SCR N° 002F
PRD N° 008B
Membro degli accordi di mutuo riconoscimento EA/IAF
Signatory of EA and IAF mutual recognition agreements

Per informazioni sulla validità del certificato, visitare il sito: www.certiquality.it
For information concerning the validity of the Certificate you can visit the site: www.certiquality.it

La validità del presente certificato è subordinata al rispetto delle norme e alla completezza del Sistema di Gestione con periodicità triennale.
The validity of this certificate depends on compliance with the standards and the completeness of the Management System.

CISQ is a member of

Net

www.net-certification.com

Net, the association of the world's first class Certification Bodies, is the largest provider of Management System Certification in the world.

Net is composed of more than 30 Bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.

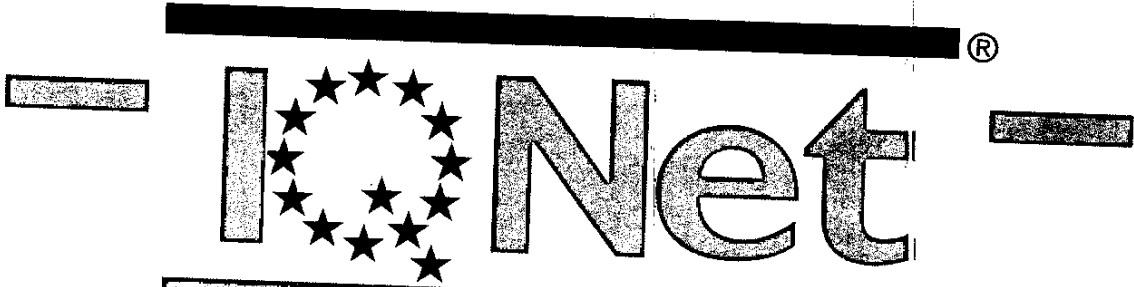
CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei Sistemi di Gestione Aziendale

CISQ is the Italian Federation of Management System Certification Bodies

FEDERAZIONE

CISQ

www.cisq.com



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

CERTIFICATE

IQNet and its partner

CISQ/CERTIQUALITY S.r.l.
hereby certify that the organization

SOLVAY CHIMICA ITALIA S.p.A.

I - 57013 ROSIGNANO SOLVAY (LI) - VIA PIAVE 6

has implemented and maintains a

Environmental Management System
which fulfills the requirements of the following standard

ISO 14001:2004

for the following activities

Code **EA 12**

Production of hydrogen peroxide, sodium carbonate peroxyhydrate.

in the following operative units

I - 57013 ROSIGNANO SOLVAY (LI) - VIA PIAVE, 6

Issued on: **2008-03-13**

Certified since: **2002-05-29**

Registration Number: **IT-21893**



René Wasmer

President of IQNET



Gianrenzo Prati

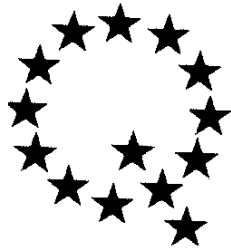
President of CISQ

IQNet partners*:

- AENOR Spain AFAQ AFNOR France AIB-Vinçotte International Belgium ANCE Mexico APCER Portugal CISQ Italy CQC Chi
- QCM China CQS Czech Republic Cro Cert Croatia DQS Germany DS Denmark ELOT Greece FCAV Brazil
- FONDONORMA Venezuela HKQAA Hong Kong China ICONTEC Colombia IMNC Mexico Inspecta Certification Finland
- IRAM Argentina JQA Japan KFQ Korea MSZT Hungary Nemko AS Norway NSAI Ireland PCBC Poland QMI Canada
- Quality Austria Austria RR Russia SAI Global Australia SII Israel SIQ Slovenia SIRIM QAS International Malaysia
- SQS Switzerland SRAC Romania TEST St Petersburg Russia YUQS Serbia

IQNet is represented in the USA by: AFAQ AFNOR, AIB-Vinçotte International, CISQ, DQS, NSAI Inc., QMI and SAI Global

*The list of IQNet partners is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under www.iqnet-certification.com



®

THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

CERTIFICATE

IQNet and its partner

CISQ/CERTIQUALITY S.r.l.
hereby certify that the organization

SOLVAY CHIMICA ITALIA S.p.A.

I - 57013 ROSIGNANO SOLVAY (LI) - VIA PIAVE 6

has implemented and maintains a

Environmental Management System

which fulfills the requirements of the following standard

ISO 14001:2004

for the following activities

Code **EA 12**

Production of chloridric acid, chloromethanes, sodium hypochlorite, liquid caustic soda and chlorine.

in the following operative units

I - 57013 ROSIGNANO SOLVAY (LI) - VIA PIAVE, 6

Issued on: **2008-09-11**

Certified since: **2002-01-30**

Expire on: **2011-09-10**

Registration Number: **IT-21591**



René Wasmer

President of IQNET



Gianrenzo Prati

President of CISQ

IQNet partners*:

AENOR Spain AFAQ AFNOR France AIB-Vinçotte International Belgium ANCE Mexico APCER Portugal CISQ Italy CQC China
CQM China CQS Czech Republic Cro Cert Croatia DQS Germany DS Denmark ELOT Greece FCAV Brazil
FONDONORMA Venezuela HKQAA Hong Kong China ICONTEC Colombia IMNC Mexico Inspecta Certification Finland
IRAM Argentina JQA Japan KFQ Korea MSZT Hungary Nemko AS Norway NSAI Ireland PCBC Poland QMI Canada
Quality Austria Austria RR Russia SAI Global Australia SII Israel SIQ Slovenia SIRIM QAS International Malaysia
SQS Switzerland SRAC Romania TEST St Petersburg Russia YUQS Serbia

IQNet is represented in the USA by: AFAQ AFNOR, AIB-Vinçotte International, CISQ, DQS, NSAI Inc., QMI and SAI Global

*The list of IQNet partners is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under www.iqnet-certification.com



ISTITUTO DI CERTIFICAZIONE DELLA QUALITÀ
www.certiquality.it

CERTIFICATO n. 4573
CERTIFICATE No

SI CERTIFICA CHE L'ORGANIZZAZIONE
WE HEREBY CERTIFY THAT THE ORGANIZATION

SOLVAY CHIMICA ITALIA S.p.A.

I - 57013 ROSIGNANO SOLVAY (LI) - VIA PIAVE 6

NEI SEGUENTI SITI / IN THE FOLLOWING SITES

I - 57013 ROSIGNANO SOLVAY (LI) - VIA PIAVE, 6

HA ATTUATO E MANTIENE UN SISTEMA DI GESTIONE AMBIENTE CHE È CONFORME ALLA NORMA
HAS IMPLEMENTED AND MAINTAINS A ENVIRONMENT MANAGEMENT SYSTEM WHICH COMPLIES WITH THE FOLLOWING STANDARD

UNI EN ISO 14001:2004

PER LE SEGUENTI ATTIVITÀ / FOR THE FOLLOWING ACTIVITIES

SETTORE
CODE EA 12

Produzione di acido cloridrico, clorometani, ipoclorito di sodio, soda caustica liquida e cloro.
Production of chloridric acid, chloromethanes, sodium hypochlorite, liquid caustic soda and chlorine.

Certificazione rilasciata in conformità al Regolamento Tecnico SINCERT RT 09

IL PRESENTE CERTIFICATO È SOGGETTO AL RISPETTO DEL REGOLAMENTO PER LA CERTIFICAZIONE DEI SISTEMI DI GESTIONE
THE USE AND THE VALIDITY OF THE CERTIFICATE SHALL SATISFY THE REQUIREMENTS OF THE RULES FOR THE CERTIFICATION OF MANAGEMENT SYSTEMS

PRIMA EMISSIONE
FIRST ISSUE 30/01/2002
EMISSIONE CORRENTE
CURRENT ISSUE 11/09/2008
DATA SCADENZA
EXPIRY DATE 10/09/2011

CERTIQUALITY S.r.l. - IL PRESIDENTE
Via G. Galvani 4 - 20123 MILANO (MI) - ITALY

Per informazioni sulla validità del certificato, visitare il sito
www.certiquality.it

For information concerning the validity of the certificate, you can visit the site
www.certiquality.it

La validità del presente certificato è subordinata a sorveglianza periodica annuale ed al riesame completo del Sistema di Gestione con periodicità triennale.

The validity this certificate depends on annual audit and on a complete review every three years of the Management System.

CISQ is a member of



www.iqnet-certification.com

IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world. IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei sistemi di gestione aziendale

CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies



www.cisq.com

MOD. C01 Ed. 01. 03/03/08

SINCERT

SGQ N° 008A PRD N° 008B
SGA N° 001D DAP N° 003H
SCR N° 002F SSI N° 007G

Membro degli accordi di Mutuo Riconoscimento EA e IAF
Signatory of EA and IAF mutual recognition Agreement